

ピロリ菌検査申込書 Application Para sa Helicobacter Pylori Test

Sulatan ang loob ng makapal na frame.

令和 年 月 日	
Pakitiyak na bilugan ang alinmang opsyon sa ibaba: Gusto o hindi gusto.	
きんけんさ ピロリ菌検査を Helicobacter Pylori Test きぼう きぼう 希望する Nais magpasuri 希望しない Hindi nais magpasuri (Bilugan○ ang inyong sagot.)	
がっこうめいとう 学校名等 Paaralan	ちゅうがっこう 中学校 ねん 3年 くみ 組 せき 席
せいとめい 生徒名 Mag-aaral せいねんがっぴ 生年月日 Kaarawan	ふりがな () へいせい 平成 ねん 年 がつ 月 にちせい 日生
ゆうびんばんごう 郵便番号 Postal Code じゅうしょ 住所 Address	〒 — ※Pakisulat pati ang House No. o Room No. dahil gagamitin ang Address na ito sa pagpapadala ng resulta ng Medical test.
ほごしゃめい 保護者名 Magulang	様
でんわばんごう 電話番号 Tel. No.	— —

◇Ang form na ito ay ilagay sa nakalakip na sobre, isara ang sobre at ipasa sa paaralan.

◇Isasagawa ang Helicobacter Pylori Test gamit ang Urine Test sa paaralan. (Libre)

(Tandaan) Hindi maaaring magpasuri ng Helicobacter Pylori Test kung hindi makakapagpasa ng application na ito.

※Ang resulta ng test ay ipapadala sa inyong Address makalipas ang 4 na linggo. Ang mga hininging impormasyon ay ibibigay sa Medical institution upang maisakatuparan ang serbisyong ito.

※以下には何も記入しないでください Huwag sulatan ang nasa ibaba.

きんけんさけっかひょう
ピロリ菌検査結果票
(検査の結果は○印のとおりです)
Helicobacter Pylori Test Result
(Ang resulta ng test ay may marking bilog ○.)

けんさじっしび
検査実施日 Examination Date
2026年4月～6月 Abril hanggang Hunyo 2026

いん せい
陰 性 Negative

はんていほりゆう
判定保留 Hindi pa malaman

よう せい
陽 性 Positive



にょう じょうたい
尿の状態により、検査の
結果が判定できませんでした
Hindi malaman ang resulta dahil sa
kondisyon ng ihi.

ピロリ菌感染の可能性
があります May posibilidad
na infected ng Helicobacter Pylori



げんざい
**現在はピロリ菌に
感染していません。**
Hindi infected ng Helicobacter
Pylori sa kasalukuyan.

に じ けん さ けん べん
二次検査（検便）を受けましょう。
べっしめいぼ していりようきかん だんわ
別紙名簿の指定医療機関へお電話にてご予約くださ
い。(検査費用は無料です)
Magpakuha ng ikalawang test (Dumi).
Basahin ang nakahiwalay na listahan ng mga itinalagang pagamutan at
tumawag para sa reservation. (Libre ang examination fee)

2026

〈お問い合わせ先〉 よっかいちしやくしよ かていせんたー ほしほけんたい1かかり だい2かかり
四日市市役所 子育て家庭センター 母子保健第1係・第2係
Yokkaichi City Hall Sentro ng mga Bata at Pamilya
Kalusugan ng ina at bata seksyon 1・seksyon 2

Maaaring tawagan TEL 059-354-8187 FAX 059-354-8061